



WOORDENLIJST & GESPREKKEN

Restaurant & terras

ES

Bestellen, genieten en betalen in het Spaans.
Speciaal voor Nederlandse beginners in Spanje.

Zo gebruik je deze woordenlijst

Lees de Spaanse zin hardop, gebruik de uitspraak als hulpmiddel en probeer daarna zonder Nederlands te antwoorden. Op de website kun je alle zinnen ook met een Spaanse stem beluisteren.

Spanje Select • Jouw woning in Spanje begint in Nederland

1

Reserveren en aankomen

De belangrijkste woorden vanaf het reserveren tot het moment waarop je aan tafel gaat.

Reserveren

reservar	reserveren
una reserva	een reservering
una mesa	een tafel
para dos personas	voor twee personen
esta noche	vanavond
mañana	morgen
a las ocho	om acht uur
a nombre de...	op naam van...
¿Hay sitio?	Is er plaats?
libre	vrij / beschikbaar

Een plek kiezen

dentro	binnen
fuera	buiten
la terraza	het terras
al sol	in de zon
a la sombra	in de schaduw
junto a la ventana	bij het raam
una silla	een stoel
la mesa está reservada	de tafel is gereserveerd

2

Aan tafel

Woorden voor de tafel, de bediening en alles wat je nodig kunt hebben.

Op tafel

el plato	het bord
el vaso	het glas
la copa	het wijnglas
la taza	het kopje
el tenedor	de vork
el cuchillo	het mes
la cuchara	de lepel
la servilleta	het servet
el mantel	het tafelkleed
la botella	de fles

Bediening

el camarero / la camarera	de ober / serveerster
la carta	de menukaart
el menú del día	het dagmenu
la carta de vinos	de wijnkaart
pedir	bestellen / vragen
traer	brengen
esperar	wachten
enseguida	meteen / zo snel mogelijk

3

Drankjes bestellen

Van water en wijn tot koffie na het eten.

Koude drankjes

agua sin gas	plat water
agua con gas	bruiswater
agua del grifo	kraanwater
una cerveza	een bier
una caña	een klein tapbiertje
vino blanco	witte wijn
vino tinto	rode wijn
vino rosado	rosé
un refresco	een frisdrank
zum de naranja	sinaasappelsap

Extra en warm

con hielo	met ijs
sin hielo	zonder ijs
con limón	met citroen
otra ronda	nog een ronde
un café solo	een espresso
un café con leche	koffie met melk
un cortado	espresso met een beetje melk
un té	een thee

4

De menukaart

Handige woorden om Spaanse gerechten en de opbouw van een maaltijd te begrijpen.

Gangen

el entrante	het voorgerecht
el primer plato	de eerste gang
el plato principal	het hoofdgerecht
el segundo plato	de tweede gang
el postre	het nagerecht
para compartir	om te delen
la tapa	klein hapje
la ración	grote portie om te delen

Gerechten en bereiding

la paella	paella
las croquetas	kroketjes
el jamón	ham
el pescado	vis
el marisco	zeevruchten
la carne	vlees
las verduras	groenten
la ensalada	salade
a la plancha	gegrild op de bakplaat
frito	gebakken / gefrituurd
poco hecho	rood gebakken
al punto	medium gebakken
bien hecho	doorbakken

5

Handige zinnen

Complete zinnen om direct in een restaurant te gebruiken.

Quisiera reservar una mesa para dos.

kie-sje-ra re-ser-bar oe-na me-sa
pa-ra dos

Ik wil graag een tafel voor twee reserveren.

¿Podemos sentarnos fuera?

po-de-mos sen-tar-nos fwe-ra

Kunnen we buiten zitten?

La carta, por favor.

la kar-ta, por fa-bor

De menukaart, alstublieft.

¿Qué nos recomienda?

ke nos re-ko-mjen-da

Wat raadt u ons aan?

Para mí, la paella.

pa-ra mie, la pa-e-ja

Voor mij de paella.

Queremos compartir unas tapas.

ke-re-mos kom-par-tier oe-nas
ta-pas

We willen graag wat tapas delen.

Está muy rico.

es-ta moei rie-ko

Het is erg lekker.

¿Nos trae pan, por favor?

nos tra-e pan, por fa-bor

Brengt u ons brood, alstublieft?

Esto no es lo que pedí.

es-to no es lo ke pe-die

Dit is niet wat ik besteld heb.

6

De rekening en Spaanse gewoontes

Zo vraag je de rekening en betaal je op een prettige manier.

La cuenta, por favor.

la kwen-ta, por fa-bor

De rekening, alstublieft.

¿Podemos pagar con tarjeta?

po-de-mos pa-gar kon tar-ge-ta

Kunnen we met kaart betalen?

Juntos, por favor.

goen-tos, por fa-bor

Samen, alstublieft.

Por separado.

por se-pa-ra-do

Apart.

En efectivo.

en e-fek-tie-bo

Contant.

Quédese con el cambio.

ke-de-se kon el kam-bjo

Houdt u het wisselgeld maar.

De rekening: in Spanje wordt de rekening meestal pas gebracht als je er zelf om vraagt.

Fooi: fooi is niet verplicht. Bij goede service is kleingeld of ongeveer 5 tot 10 procent heel netjes.

Brood en olijven: wat ongevraagd op tafel komt, kan apart op de rekening staan. Vraag: ¿Esto está incluido?

Rustig tafelen: het is normaal om lang te blijven zitten. Je wordt meestal niet opgejaagd.